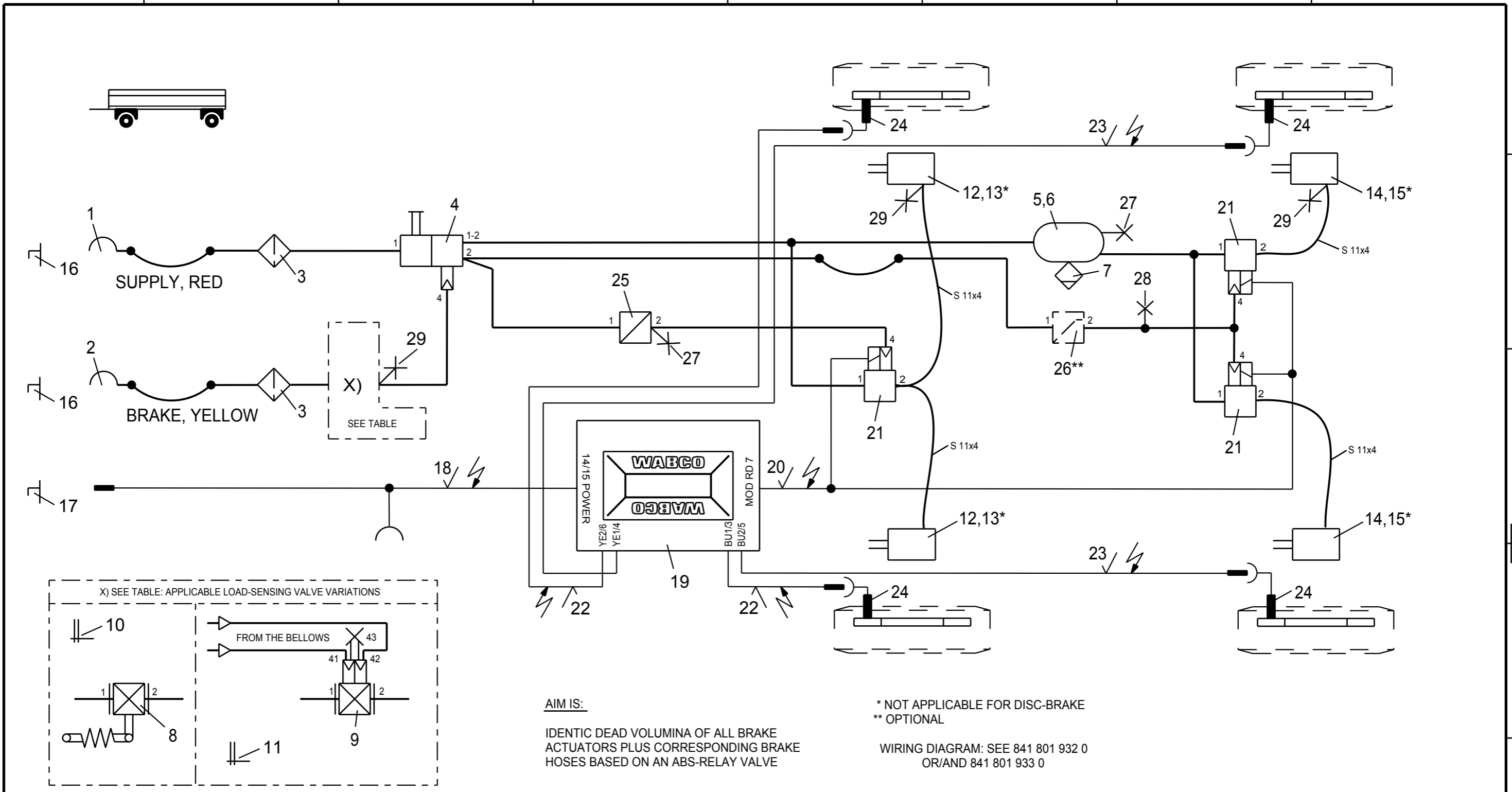


Non e permesso consegnare a terzi o riprodurre questo documento, ne utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza autorizzazione esplicita. Ogni infrazione costituirà un evidente abuso e comporterà il risarcimento dei danni subiti. E' fatta riserva di tutti i diritti derivanti da brevetti o modelli.

Copying of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express authority. Contravention of this restriction will constitute an evident abuse and result in a liability to the payment of damages. All rights are reserved in the event of the grant of patent or registration of a utility model or design. This document is the subject of copyright.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement a cette règle constitue un abus évident et expose son auteur au versement de dommages et intérêts. Tous droits de propriété industrielle réservés, notamment en matière de brevets et de modèles.

Weitergabe sowie Vervielfältigung dieses Unterlage, Verwendung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen stellen einen offensichtlichen Missbrauch dar und verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte rüden Fall der Patentierung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.



AIM IS:

IDENTIC DEAD VOLUMINA OF ALL BRAKE ACTUATORS PLUS CORRESPONDING BRAKE HOSES BASED ON AN ABS-RELAY VALVE

* NOT APPLICABLE FOR DISC-BRAKE
** OPTIONAL

WIRING DIAGRAM: SEE 841 801 932 0 OR/AND 841 801 933 0

Pos.	Pcs.	Denomination	Product Identification No.	Pos.	Pcs.	Denomination	Product Identification No.
15	2	KIT	423 ... 53. 2	29	3	TEST CONNECTION	463 703 120 0
14	2	BRAKE CHAMBER	423 0	28	1	TEST CONNECTION	463 703 ... 0
13	2	KIT	423 ... 53. 2	27	2	TEST CONNECTION	463 703 115 0
12	2	BRAKE CHAMBER	423 0	26	1	PRESSURE LIMITING VALVE **	475 010 ... 0
11	1	TAG "SETTING VALVE OF LSV" AIR	899 144 631 4	25	1	PRESSURE RATIO VALVE	975 00. 0.. 0
10	1	TAG "SETTING VALVE OF LSV" MECH.	899 144 630 4	24	4	ABS-SENSOR	441 032 ... 0
9	1	LOAD-SENS.V. W.INTEGR. TEST VALVE	475 714 50. 0	23	2	EXTENSION CABLE FOR SENSOR	449 712 ... 0
8	1	LOAD-SENS.V. W.INTEGR. FLEX ARM	475 713 50. 0	22	2	EXTENSION CABLE FOR SENSOR	449 712 ... 0
7	1	DRAIN VALVE	934 300 001 0	21	3	ABS-RELAY VALVE	472 195 031 0
6	2	HOSE CLAMP	451 999 ... 2	20	1	TROIKA CABLE	449 5... .. 0
5	1	AIR RESERVOIR	950 0	19	1	VCS2-ELECTRONIC	446 108 085 0
4	1	TRAILER BRAKE VALVE	971 002 ... 0	18	1	ABS-SUPPLY CABLE	449 244 ... 0
3	2	LINE FILTER	432 500 02. 0	17	1	ABS-PARKING BUSH	446 008 600 2
2	1	COUPLING HEAD	952 200 022 0	16	2	DUMMY COUPLING WITH FIXTURE	452 402 000 0
1	1	COUPLING HEAD	952 200 021 0				

Copyright WABCO®		WABCO		TWO LINE-AIR BRAKING SYSTEM	
Date	Signature				
2014-05-27	BURMESTER	FOR 2-AXLES TRAILER WITH ABS VCS2, 4S/3M, 1x LOAD-SENSING VALVE, MECH./AIR			
Checked					
2014-05-27	SCHMIDT				
Expert					
BURMESTER		Material No.		Date of first issue 2014-05-27	
Mass	Scale	841 601 186 0		Doc.Code	Language
KG				002	EN
Size	CAD System			Sheet	1/1
A 3	Pro/E	ECN-No.	Revision	Techn. Resp.	Replacement for
		-	-	4990	